

ADE

Цифрові кухонні ваги



Інструкція

KE 1912



Шановний клієнт!

Ви вирішили придбати високоякісний і фірмовий продукт, який поєднує в собі інтелектуальні функції з вишуканим дизайном. Багатий досвід бренду ADE забезпечує високий технічний стандарт і перевірену якість.

Ваша команда ADE

Основна інформація

Про цей посібник з експлуатації



У цьому посібнику з експлуатації описано, як безпечно експлуатувати і обслуговувати пристрій. Зберігайте цей посібник з експлуатації в надійному місці для подальшого використання. Якщо ви передасте цей продукт комусь іншому, передайте також це керівництво з експлуатації.

Недотримання цієї інструкції з експлуатації може призвести до травм або пошкодження виробу.

Пояснення символів



Цей символ попереджає про серйозні травми.



Цей символ попереджає про травми середнього та легкого ступеня тяжкості.



Цей символ попереджає про матеріальний збиток.



Цей символ вказує на додаткову інформацію та загальні примітки.

Зміст

Використання за призначенням.....	3
Безпека.....	3
Примітка про матеріальний збиток.....	4
Зовнішній вигляд.....	5
Операції	6
Зважування	6
Скидання на "0"	7
Використання функції (TARE)	7
Вимкнення ваг	7
Очищення.....	8
Помилки	8
Технічні дані.....	9
Декларація про відповідність.....	9
Утилізація	10
Гарантія	11



Чашу слід очистити перед першим використанням;
див. розділ «Очищення».

Використання за призначенням

Ваги призначені для зважування їжі та предметів у домашніх умовах у звичайних кількостях. Максимальна вага 5 кг не повинна перевищуватися. Ваги непридатні для комерційного використання, напр. в пекарнях, ресторанах тощо.

Безпека

- Цей продукт можна використовувати дітям віком від 8 років, а також особами зі зниженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з відсутністю досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або пройшли інструктаж щодо безпечного використання продукту та розуміють ризики, які можуть виникнути.
- Дітям заборонено грати з виробом.
- Забороняється проводити очищення та обслуговування виробу дітьми, якщо їм не виповнилося 8 років і вони не перебувають під наглядом.
- Батареїки при проковтуванні можуть бути небезпечними для життя. Тому ваги та акумулятор слід зберігати в недоступному для дітей місці. Якщо акумулятор проковтнули, необхідно негайно звернутися за медичною допомогою.

НЕБЕЗПЕКА для дітей

- Зберігайте пакувальний матеріал подалі від дітей. Існує ризик задухи при ковтанні. Також зверніть увагу, щоб діти не натягували пакувальний матеріал на голову.

НЕБЕЗПЕКА пожежі/горіння і/або вибуху

- При неправильній заміні батарейок існує ризик вибуху. Замініть бата-рейку тільки на батарейку того ж або аналогічного типу. Зверніть увагу на "технічні дані".
- Батареїки не повинні перезаряджатися, повторно включатися іншими способами, демонтуватися, кидатися у вогонь або піддаватися короткому зами-канню. В іншому випадку існує підвищений ризик вибуху і витоку; крім того, можуть виділятися гази!
- Уникайте контакту акумуляторної рідини зі шкірою, очима і слизовою оболонкою.

У разі контакту негайно промийте уражені ділянки великою кількістю чистої води і зверніться до лікаря.

Примітки про матеріальний збиток

- Помістіть ваги на стійку рівну поверхню.
- Не перевантажуйте ваги. Зверніть увагу на "технічні дані".
- Кладіть предмети на ваги виключно з метою зважування.
- Захистіть ваги від сильних ударів і вібрацій.
- Вийміть батарейку з ваг, коли вона розряджена або коли ви більше використовуєте ваги. Таким чином, ви уникнете пошкоджень, які можуть виникнути в результаті витоку акумуляторної кислоти.
- При установці і заміні акумулятора зверніть увагу на правильну полярність (+/-).
- Не піддавайте батарею впливу будь-яких екстремальних умов, наприклад, зберігаючи її на радіаторах або під прямими сонячними променями. Підвищений ризик витоку!
- За необхідності очистіть акумулятор і контакти пристрою, перш ніж вставляти акумулятор.
- Не вносьте ніяких змін в продукт. Ремонт дозволяється проводити тільки в спеціалізованій майстерні. Ремонт, виконаний неналежним чином, може значно загрожувати користувачеві.
- Не розміщуйте ваги поблизу пристроїв, що випромінюють електромагнітне випромінювання, таких як мобільні телефони, радіообладнання і т.д. це може привести до неправильних показань дисплея або несправностей.
- Не ставте на ваги ніяких предметів, якщо ви, наприклад, зберігаєте їх в шафі. Чутлива вимірювальна електроніка в вагах може бути пошкоджена важкими предметами.
- Будьте обережні при перенесенні: ваги просто вставляються в обробку.

Зовнішній вигляд



- 1 Миска
- 2 Поверхня зважування
- 3 On | Off zero кнопка:
 - Змінити шкалу on/off
 - Установити значення на zero (функція TARE)
- 4 Дисплей
- 5 UNIT кнопка: Вибір одиниці вимірювання
- 6 Відсік для акумулятора (нижня сторона)

Комплектація

- Кухонні ваги з мискою
- Батареї LR/R03 (AAA), 1.5  (3x)
- Інструкція

Установка / заміна батарейок

Для використання ваг вам знадобляться 2 батарейки типу LR03 / R03 (AAA), 1.5 V (в комплекті). Відсік для батарейок розташований на нижньому боці пристрою.

1. Відкрийте відсік для батарейок в нижній частині ваг.
2. Вставте батарейки, як зазначено в нижній частині відсіку для батарейок. Навернути увага на правильну полярність (+/-).
3. Закрийте кришку відсіку для батарейок.



- Батарейки повинні бути замінені, коли  або нічого не відображається на дисплеї.
- Використовуйте тільки той тип батарейок, який вказаний в розділі "Технічні дані"
- Завжди міняйте всі батарейки одночасно.
- Утилізуйте старі батарейки екологічно прийнятним способом(див. "Утілізація")

Операції

Зважування

1. Встановіть ваги на рівній, твердій і сухій поверхні. Обережно встановіть ваги, щоб уникнути сильних ударів і будь-яких пошкоджень.
2. Помістіть миску на робочу поверхню ваг.
3. Увімкніть ваги, натискаючи на кнопку **On | Off zero**.
4. Дочекайтеся, доки на дисплеї з'явиться "0".
5. Виберіть потрібну одиницю вимірювання, кілька разів торкаючись одиниці.
Варіанти: «g» (грам), «lboz» (фунт), «ml» (мілілітр) і «fl.oz». (рідка унція). Зверніть увагу на індикацію на дисплеї.



Оберіть "ml" або "fl.oz" якщо звадуєте рідину.

6. Помістіть предмет(и) для зважування в чашу.
7. Прочитайте виміряну вагу.



- Місткість чаші прибіл. 2 літри.
- Ви також можете зважувати, використовуючи інший контейнер (миску, тарілку тощо) при цьому процедура залишається та сама.

Скидання шкали на нуль "0"

Якщо на дисплеї все ще відображаються значення, навіть якщо поверхня зважування порожня (наприклад, якщо ваги не оптимально розташовані або все ще відображається значення TARE (див. наступний розділ), ви повинні встановити ваги на нуль – коротко натисніть **On | Off zero** один раз.

Використання функції (TARE)

Ця функція практична під час випікання, наприклад, якщо ви хочете додати інший інгредієнт до інгредієнтів, які вже є на вагах.

1. Натисніть **On | Off zero** для скидання шкали на "0".
2. Додайте новий предмет або речовину. Вага доданого предмета або речовини відображається на дисплеї.
3. Повторюйте процес щоразу, коли захочете додати більше інгредієнтів. Процес можна повторювати скільки завгодно, поки не буде досягнуто ліміт ємності (5 кг).

Вимкнення ваг

- Натисніть **On | Off zero** доти дисплей не вимкнеться.



Ваги автоматично вимкнеться, якщо не використовуються прибіл. 60 секунд.

Скидання ваг

Скиньте шкалу до "0", якщо на дисплеї відображаються незвичайні або явно неправильні значення.

1. Вийміть батареї з батарейного відсіку та зачекайте.
2. Знову вставте батареї. Зверніть увагу на правильну полярність батарейок (+/-). Після увімкнення ваг можна приступати до зважування як зазвичай.

Очищення



Примітка про матеріальний збиток

- Не занурюйте ваги у воду або інші рідини.
- Ні за яких обставин не використовуйте жорсткі, чистячі або абразивні засоби для очищення ваг. В іншому випадку, поверхня може бути подряпана.

Ваги слід очищати відразу після використання, особливо після контакту з жиром, спеціями, оцтом та іншими сильно ароматизованими та/або забарвленими харчовими продуктами.

- Протирайте ваги в міру необхідності злегка вологою м'якою тканиною. Уникайте контакту з лимонною кислотою.
- Ви можете очистити мірний стакан в мильній воді або в посудомийній машині.

Помилка/Можлива причина

Помилка	Можлива причина
Не функціонують	- Батарейки розряджені або вставлені невірно
Ваги, здається, відображають неправильні результати зважування.	- Ваги розташовані на твердій, рівній поверхні? - Поруч прилади, які можуть викликати електромагнітні обурення ? - Вийміть батарейки з ваг і почекайте трохи. Вставте батарейки назад.
"EEEE" відображається на дисплеї.	- Максимальна вага була перевищена (5 кг)
На дисплеї відображається "unSt".	- Ваги стоять нерівно. Виберіть тверду і рівну поверхню для розміщення ваг.
На дисплеї відображається 	- Батарейки розрядилися (див.розділ "Установка / заміна батарейок").

Технічні дані

Модель:	KE 1912 цифрові кухонні ваги
Батарейки:	3x LR/R03 (AAA)/1.5 V 
Номінальний струм:	25 mA
Максимальна вага:	5 кг
Похибка:	1 % +/-
Крок вимірювання:	1 г
Вага виробу:	Прибл. 700 г (чаша і ваги)
Розмір мірної чаші:	220 x 110 x 32 мм Ø прибл. 250 мм x 120 мм
Дистриб'ютор:	Waagen-Schmitt GmbH Neuer Höltingbaum 15 22143 Hamburg, Germany

Наша продукція постійно розвивається і вдосконалюється. З цієї причини, конструкція і технічні зміни можливі в будь-який час.

Декларація про відповідність

Компанія Waagen-Schmitt GmbH справжнім заявляє, що кухонні ваги KE 1824 відповідають директивам ЄС 2014/53/EU і 2011/65/EU. Повний текст декларації ЄС про відповідність доступний за наступною адресою в Інтернеті:
www.ade-germany.de/doc

Ця заява втратить свою силу, якщо в Терези будуть внесені будь-які зміни без нашої згоди.



Утилізація

Утилізація упаковки



Утилізуйте картон з макулатурою і плівки з матеріалами, придатними для вторинної переробки.

Утилізація продукту

Утилізуйте виріб відповідно до правил, що діють у вашій країні.



Пристрої не повинні викидатися в звичайні побутові відходи

Після закінчення терміну служби виріб повинен бути утилізовано відповідним чином. Таким чином, цінні матеріали, що містяться в пристрої, будуть перероблені і виключена навантаження на навколишнє середовище. Принесіть старий пристрій в пункт збору електронних відходів або на склад вторинної переробки. Для отримання додаткової інформації зверніться до місцевої фірми з видалення відходів або до місцевого адміністративного органу.



Стандартні і акумуляторні батареї не слід вибирати разом з побутовими відходами

Всі акумулятори і батарейки повинні бути доставлені в місцевий або районний пункт Збору або в роздрібний магазин. Таким чином, такі батареї і акумулятори можуть бути утилізовані екологічним способом.

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Модель		Ексклюзивний дистриб'ютор в Україні ТОВ «СВІТ-УКРАЇНА» +380 44 531 43 14 www.swit.ua
Серійний номер виробу:	Печатка продавця:	
Дата продажу:		
Термін гарантії 1 рік		

1. Виробник арантує:

- 1.1. Справність виробу під час продажу і безпеку в експлуатації з моменту продажу кінцевому споживачу протягом усього гарантійного строку;
- 1.2. Відновлення функціональності виробу протягом зазначеного гарантійного періоду з моменту придбання (шляхом ремонту, а в разі його неможливості шляхом заміни через торгівельну організацію).

2. Умови гарантійного обслуговування

- 2.1. Обслуговування проводиться тільки в сертифікованих сервісних центрах, адреси яких вказані на сайті офіційного дистриб'ютора www.swit.ua.
- 2.2. Гарантія поширюється тільки на вироби, ввезені в Україну через офіційного дистриб'ютора.
- 2.3. Прийом виробу в обслуговування сервісним центром здійснюється тільки за наявності даного гарантійного талону, оформленого належним чином і документів, що підтверджують факт купівлі (товарний чек, касовий чек).
- 2.4. Гарантія поширюється на вузли та механізми виробу, що вийшли з ладу з вини виробника.
- 2.5. Даний прилад призначений для використання виключно в особистих, сімейних та інших цілях, не пов'язаних зі здійсненням підприємницької діяльності, або для задоволення побутових потреб в офісі підприємства, установи або організації.

3. Обмеження гарантійних зобов'язань

- 3.1. Претензії щодо комплектації та зовнішньому вигляду виробу приймаються лише під час його купівлі.
- 3.2. Гарантія не поширюється на шкоду, заподіяну іншому обладнанню, що працює в сполученні з даним виробом.
- 3.3. Гарантійні зобов'язання не поширюються на виріб у таких випадках:
 1. вихід виробу з ладу з вини покупця (порушення ним правил експлуатації, робота в недокументованих режимах, неправильна установка та підключення, перевищення допустимої робочої температури, перегрів і т.п.);
 2. наявність зовнішніх та/або внутрішніх механічних ушкоджень (зам'ятих контактів, тріщин, слідів удару, сколів тощо), отриманих у результаті неправильно експлуатації, установки або транспортування;
 3. наявність ознак ремонту неуповноваженими особами;
 4. наявність пошкоджень, отриманих у результаті аварій, впливу на виріб вогню, вологи, попадання всередину корпусу комах, пилу, сторонніх предметів тощо;
 5. наявність пошкоджень, отриманих у результаті неправильного підключення виробу в електромережу та/або експлуатації виробу при нестабільній напрузі в електромережі (відхилення напруги більше 10%), а також відсутності (або виконаного з відхиленнями від стандарту) заземлення;
 6. наявність слідів електричного пробоя, прогар провідників тощо;
 7. пошкодження виробу - викликані форс-мажорними обставинами.

З умовами гарантії, покупець ознайомлений належним чином, до зовнішнього вигляду і комплектації претензій немає, всі виниклі у покупця питання йому повністю роз'яснені, покупець, не має будь-яких об'єкцій щодо змісту умов гарантії на виріб.

Підпис покупця _____

ВІДОМОСТІ ПРО ЗВЕРНЕННЯ КЛІЄНТА АВТОРИЗОВАНОГО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ

Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ
---	---	---